



Examiners' Report June 2010

GCSE Japanese 5JA03 01





Edexcel is one of the leading examining and awarding bodies in the UK and throughout the world. We provide a wide range of qualifications including academic, vocational, occupational and specific programmes for employers.

Through a network of UK and overseas offices, Edexcel's centres receive the support they need to help them deliver their education and training programmes to learners.

For further information, please call our GCSE team on 0844 576 0027, or visit our website at www.edexcel.com. If you have any subject specific questions about the content of this Examiners' Report that require the help of a subject specialist, you may find our **Ask The Expert** email service helpful.

Ask The Expert can be accessed online at the following link:

http://www.edexcel.com/Aboutus/contact-us/

Alternatively, you can speak directly to a subject specialist at Edexcel on our dedicated Modern Foreign Languages telephone line: 0844 576 0035



ResultsPlus is Edexcel's free online tool that offers teachers unrivalled insight into exam performance.

You can use this valuable service to see how your students performed according to a range of criteria - at cohort, class or individual student level.

- Question-by-question exam analysis
- Skills maps linking exam performance back to areas of the specification
- Downloadable exam papers, mark schemes and examiner reports
- Comparisons to national performance

For more information on ResultsPlus, or to log in, visit www.edexcel.com/resultsplus.

To set up your ResultsPlus account, call 0844 576 0024

June 2010

Publications Code UG024387

All the material in this publication is copyright © Edexcel Ltd 2010

Paper 3 (5JA03 01): Reading and Understanding

This unit draws on vocabulary and structures from across the four specified common topic areas. The examination consisted of a number of short texts, notices or short news reports in Japanese with a variety of question types. Candidates were tested on their ability to understand written Japanese through a variety of tasks which require a response, written or non-verbal, to demonstrate their understanding.

In general, candidates coped well with the new syllabus. However, it was felt that many candidates would benefit from familiarising themselves with the 'x' answering method. Teachers should encourage them to follow strategies which will prevent duplicate answers in one row and no answers in another row. When confronted with spaces to be filled in, such as in Q3 and Q9, it was felt that many candidates did not read the questions properly and failed to notice that some of the answer boxes were already filled in. Teachers need to be aware that it is increasing important for candidates to write their answers fully and clearly as the Mark Scheme is strictly adhered to.

Overall, the paper followed 'peaks and toughs' of difficulty pattern which was spread out throughout the paper. Teachers should remind candidates that more difficult questions do no longer appear towards the end of the paper and easier ones at the beginning. Candidates must be encouraged to attempt to answer all questions throughout the paper.

It was felt that the most candidates had a good knowledge of both hiragana and katakana, and the basic kanji. Therefore, a high number of candidates scored full marks in O1.

In the new syllabus, candidates are required not only to know the meaning of a kanji but also of the pronunciation. The format for the kanji question, Q2, was a bonus for those who only know roughly how a kanji was pronounced. However, several candidates failed to realise the pattern in hiragana ending and did not take advantage of the clues.

A surprising number of candidates failed to identify numbers in kanji in Q3. Teachers need to make sure candidates are familiar with how the numbers are presented in Japanese, as well as training them to read questions fully before writing their answers.

Many candidates coped well with Q4, Q5 and Q6, and a high number of candidates scored full marks. For Q5, candidates should be reminded to write their answers clearly.

Q7 was testing candidates' ability to understand the meaning of kanji. It was evident words such as 地図 and 水were obviously unfamiliar to many.

Many candidates struggled in the grammar section, Q8. Teachers should encourage them to follow strategies such as realising that a final verb should come before a full stop. Candidates should also pay attention to various tenses. Common confusions were 小さな and つよい, に and と, です and でした, and いました and ありました.

In the final question, many candidates coped well in the earlier sections. However, some failed to understand the context of the passage and perhaps misunderstood who 'you' was in (e). Similarly, some candidates failed to understand that brother's sleeping arrangement was not affected. Teachers must find strategies to improve students' comprehension skills as such question may be found in future papers. Despite the clear layout, some candidates did not give two points to gain the 2 marks in sections (a) to (d).

Grade Boundaries

Grade	Max Mark	A*	А	В	С	D	E	F	G	U
Raw mark boundary	50	41	36	31	26	21	16	11	6	0
Uniform mark scale boundary	70	63	56	49	42	35	28	21	14	0

Further copies of this publication are available from Edexcel Publications, Adamsway, Mansfield, Notts, NG18 4FN

Telephone 01623 467467 Fax 01623 450481

Email <u>publications@linneydirect.com</u> Order Code UG024387 Summer 2010

For more information on Edexcel qualifications, please visit www.edexcel.com/quals

Edexcel Limited. Registered in England and Wales no.4496750 Registered Office: One90 High Holborn, London, WC1V 7BH